

# VAN TOURER



COMPARABILMENTE MIGLIORE  
da **61.500,-**

DATI TECNICI / LISTINO PREZZI

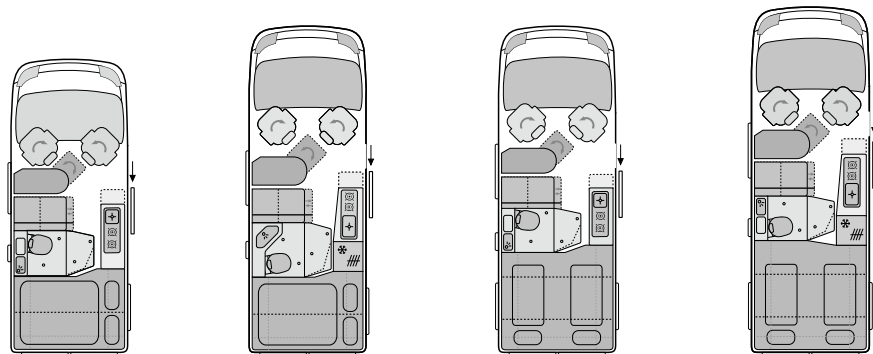
FIAT



Valido dal 01.08.2024

EMISSIONE 1/2025

# VANTOURER FIAT



DATI TECNICI	540 D	600 D	600 L	630 L
Lunghezza (cm)	541	599	599	636
Larghezza esterna/interna (cm)	205/187	205/187	205/187	205/187
Altezza esterna/interna (cm)	258/190	258/190	258/190	258/190
Passo (cm)	345	403	403	403
Diametro di sterzata (m)	12,4	14,2	14,2	14,2
Numero di persone consentito in modalità di viaggio	4	4	4	4
Sedili protetti da cinture di sicurezza a 3 punti	4	4	4	4
Posti letto	2	2	2	2
Posti letto aggiuntivi attraverso:				
Letto per gli ospiti nell'area salotto	1	1	1	1
Letto supplementare con letto basculante	2	2	2	2
Letto nel tetto pop-top	2	2	2	-

Fiat Ducato	2,2l Multijet3 120 / 140 / 180			
Potenza del motore	88 kW (120 PS) / 103 kW (140 PS) / 132 kW (180 PS)			
Coppia massima Cambio a 6 marce (standard)	320 / 350 / 380 Nm			
Coppia massima Cambio automatico a 8 rapporti (opzione)	- / 380 / 450 Nm			
Massa totale tecnicamente ammessa (kg) <sup>1/2</sup>	3.500	3.500	3.500	3.500
Massa del veicolo in ordine di marcia (kg) <sup>1/3</sup>	2.660 (2.527 - 2.793)	2.810 (2.669 - 2.950)	2.810 (2.669 - 2.950)	2.990 (2.840 - 3.139)
Massa massima dell'attrezzatura supplementare (kg) <sup>1</sup>	515	360	360	176
Carico utile minimo (kg) <sup>1</sup>	94,1	99,9	99,9	103,6
Capacità di traino non frenato/frenato (kg)	750/2.500	750/2.500	750/2.500	750/2.500
Euro 6e, incluso filtro antiparticolato e AdBlue	X	X	X	X
Camper Assistance <sup>®</sup> gratuito con assistenza in caso di guasto (24 ore, 7 giorni)	X	X	X	X

<sup>1</sup>Le informazioni legali e tecniche sul tema "Pesi del veicolo" sono riportate a pagina 8 del presente listino prezzi.

<sup>2</sup>Il peso specificato è la massa totale tecnicamente ammessa.

<sup>3</sup>Comprese le tolleranze di produzione del +/- 5 %.

# VANTOURER PREZZI FIAT

Prezzo consigliato dal produttore	540 D	600 D	600 L	630 L
Fiat 2,2l Multijet3 120 (88 kW/120 PS)	-	65.500,-	66.500,-	-
Fiat 2,2l Multijet3 140 (103 kW/140 PS)	65.000,-	-	-	71.000,-

Supplementi di motorizzazione	540 D	600 D	600 L	630 L
Fiat 2,2l Multijet3 140 (103 kW/140 PS)	-	3.135,-	3.135,-	-
Fiat 2,2l Multijet3 180 (132 kW/180 PS)	-	6.175,-	6.175,-	3.135,-

La tariffa standardizzata per tutta la Germania è di 1.590 per il trasporto, il trasporto, il TÜV, la lettera e il test del gas.

Tutti i prezzi sono espressi in euro. Tutti i prezzi sono comprensivi dell'IVA del 19% attualmente in vigore in Germania e sono soggetti a modifiche in caso di variazioni dell'aliquota fiscale.

*Nota importante: il venditore è obbligato per legge ad applicare al prezzo di acquisto l'aliquota IVA in vigore al momento della consegna del veicolo (= fornitura del servizio). Le variazioni dell'aliquota IVA tra la stipula del contratto d'acquisto e la consegna del veicolo comportano pertanto una modifica dell'importo dell'IVA dovuto dall'acquirente e quindi una conseguente variazione del prezzo d'acquisto lordo concordato.*



# VANTOURER DOTAZIONE STANDARD **FIAT**

VANTOURER FIAT DOTAZIONE STANDARD				
Telaio	540 D	600 D	600 L	630 L
Cerchi in acciaio da 15" (215/70 R15 C; 6J X 15")	X	X	X	X
ABS, ESP, ASR, Hill Holder	X	X	X	X
Portabicchieri nella console centrale con spazio per due bottiglie da 0,75 litri	X	X	X	X
Console girevole pannellata per il sedile del conducente e del passeggero anteriore	X	X	X	X
Alzacristalli elettrici	X	X	X	X
Airbag per il conducente e il passeggero anteriore	X	X	X	X
Sedile del conducente e del passeggero anteriore regolabili in altezza	X	X	X	X
Serbatoio carburante 60 litri	X	X	X	X
Luci diurne di serie	X	X	X	X
Servosterzo	X	X	X	X
Occhielli di fissaggio originali nel pavimento posteriore	X	X	X	X
Immobilizzatore elettronico	X	X	X	X
Chiusura centralizzata con telecomando	X	X	X	X
Kit Fix and Go (al posto della ruota di scorta)	X	X	X	X
Soggiorno/camera da letto	540 D	600 D	600 L	630 L
Finestra di apertura	X	X	X	X
Botola sul tetto 40 x 40 cm (zona letto), 70 x 50 cm (zona giorno)	X	X	X	X
Gradino di accesso elettrico 700 mm (si ritrae all'avvio del motore)	X	X	X	X
Ausilio per l'accesso al letto posteriore	X	X	X	X
Finestra isolante con oscurante e zanzariera	X	X	X	X
Isolamento ottimizzato per i ponti termici su pareti laterali, soffitto e porta posteriore	X	X	X	X
Sportelli e porte con maniglie, serrature a pressione e robuste cerniere per mobili	X	X	X	X
Vani portaoggetti superiori con bordo vibrante e ripiani intermedi regolabili in altezza	X	X	X	X
Rivestimenti automobilistici in similpelle/tessuto con cuciture a vista (sedili cabina e panca dinette)	X	X	X	X
Cassetti con guide a estrazione totale e robuste guide per mobili	X	X	X	X
Dimensioni del letto posteriore in cm	194 x 140	194 x 140	180 x 95/200 x 95	190 x 95/200 x 95

VANTOURER FIAT DOTAZIONE STANDARD				
Elettrico	540 D	600 D	600 L	630 L
Batteria di bordo AGM 95 Ah	1 x	1 x	1 x	1 x
Controllo di bordo con display per alimentazione/acqua/tensione della batteria	X	X	X	X
Illuminazione interna completamente a 12 V (versione LED, eccezione: luce d'ingresso + vano bagagli)	X	X	X	X
2 luci a LED nella parte posteriore, con presa di ricarica USB (non disponibile con letto basculante)	X	X	X	X
Presse 1 x 230 V/2 x 12 V/3 x presa USB	X	X	X	X
Alimentazione: 230 V Euro connessione esterna con FI, 230 V e 12 V	X	X	X	X
Gas, riscaldamento, acqua, aria condizionata	540 D	600 D	600 L	630 L
Serbatoio delle acque reflue (volume in litri), sottopavimento	85	85	85	85
Capacità massima del serbatoio dell'acqua dolce (volume in litri) (il livello di riempimento consigliato è limitato dalla valvola di troppopieno a 20 litri), la situazione di installazione varia a seconda del modello)	100/20	100/20	100/20	100/20
Sistema di gas nel contenitore di sicurezza per l'alimentazione di gas in bombole (3 kg)	X	X	X	X
Riscaldatore TRUMA Combi diesel (incluso scaldabagno da 12 litri)	D 6	D 6	D 6	D 6
Distribuzione dell'acqua calda con collegamenti in cucina e nei servizi igienici	X	X	X	X
Zona cucina	540 D	600 D	600 L	630 L
Piano cottura a gas a 2 fuochi con accensione piezoelettrica e lavello integrato in acciaio inox	X	X	X	X
Frigorifero a compressore (volume in litri), compreso il vano congelatore	75	95	75	95
Cassetto per le posate	X	X	X	X
Piano di lavoro con ampia estensione laterale azionabile con una sola mano	X	X	X	X
Locale sanitario	540 D	600 D	600 L	630 L
Variobath con piatto doccia allungato e inserto	X	X	X	X
WC a cassetta Dometic CTS 4110 con inserto in ceramica antigraffio di alta qualità	X	X	X	X
Finestra del bagno con oscurante e ventilatore a fungo a soffitto (Nessun ventilatore a fungo per il tetto apribile)	X	X	X	X

X Dotazione standard  
 – Tecnicamente non previsto

# VANTOURER OPZIONI **FIAT**

VANTOURER FIAT OPZIONI	+ kg	Prezzo
Verniciatura Uni (bianco)	–	0,–
Verniciatura metallizzata (grigio alluminio metallizzato, grigio Artense metallizzato, grigio fer metallizzato, nero metallizzato)	2	620,–
Verniciatura speciale (grigio Lanzarote, grigio Expedition)	2	750,–
Telaio Maxi 3,5 t (non 540 D)	50	680,–
Illuminazione anteriore a LED (anabbaglianti, abbaglianti e indicatori di direzione)	–	1.350,–
Cambio automatico a 8 velocità	35	4.035,–
Serbatoio del carburante da 90 litri	13	105,–
Sensore pioggia e luce	1	410,–
Freno di stazionamento elettrico	-9	650,–
Keyless (Entry&Go) (non in combinazione con l'estensione anteriore)	1	660,–
Parabrezza riscaldato	1	380,–
Riscaldamento dei sedili del conducente e del passeggero anteriore	1	900,–
Luci di lettura a LED sopra i sedili del conducente e del passeggero anteriore	1	150,–
Elemento riscaldante TRUMA Combi E 220 V	1	1.400,–
Serbatoio delle acque grigie coibentato (ventilato con aria calda quando il riscaldamento è in funzione)	2	400,–
Seconda batteria del corpo	24	525,–
Batteria di bordo agli ioni di litio (invece della batteria standard)	-12	1.500,–
Batteria di bordo supplementare agli ioni di litio (come seconda batteria della carrozzeria) (possibile solo in combinazione con la batteria di bordo agli ioni di litio come batteria standard)	12	1.750,–
Sedili singoli con blocco di sicurezza Isofix per bambini (a seconda delle dimensioni dei seggiolini, è possibile utilizzare un solo attacco Isofix)	30	2.000,–
Finestra del telaio Dometic Seitz S7P	–	1.150,–
Tenda da sole	28 - 31	1.450,–
Materasso EvoPoreHRC® con topper in WATERGEL®.	6	550,–
Letto per ospiti con cuscino in schiuma, dimensioni del letto circa 180 x 60 cm (per 540 D/600 L con tavolo di larghezza ridotta)	11	350,–
Letto posteriore a scomparsa (sostituisce il letto posteriore fisso, le dimensioni del materasso differiscono da quelle del letto standard. Finestrino posteriore destro omoesso su 540D/600D)	20	1.400,–
Letto aggiuntivo sotto il letto basculante (solo in combinazione con il letto basculante, le dimensioni del materasso differiscono dal letto standard)	20 - 30	650,–
Finestrino posteriore destro (solo in combinazione con il letto basculante per 540 D / 600 D)	5	430,–
Illuminazione ambientale dimmerabile con grondaia sopra la porta scorrevole (incl. illuminazione a LED)	1	630,–
Base di ricarica induttiva nel tetto a scomparsa	–	160,–
Estensione anteriore con finestrino panoramico e portaoggetti pieghevole (non possibile in combinazione con il tetto apribile)	-10	2.850,–
Ampliamento anteriore senza finestrino panoramico, con portagiacca pieghevole (possibile in combinazione con il tetto apribile)	-10	1.100,–
Senza piatto doccia nel corridoio	–	0,–

# VANTOURER PACCHETTI **FIAT**

PACCHETTO STANDARD 2025 (già incluso nel prezzo base)		Prezzo
Serbatoio carburante 60 litri		
Coprifari neri		
Grip Control inkl. Hill Descent Control (differenziale intelligente traction+)		
Pneumatici per tutte le stagioni		
Specchietti retrovisori esterni regolabili e riscaldabili elettricamente		
Sedili pilota originali Fiat con braccioli regolabili		
Pre-cablaggio SAT/solare		
Pre-cablaggio della telecamera posteriore		
Presca di ricarica USB in cabina		
Aria condizionata manuale in cabina		
Scomparto di raffreddamento per bottiglia da 1,5 litri		
Controllo della velocità di crociera		
Booster di carica per la batteria del corpo		
Sistema Start & Stop con alternatore intelligente (220 A)		
<b>Prezzo PACCHETTO STANDARD 2025</b>		<b>0,–</b>
PACCHETTO COMFORT (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Predisposizione radio con altoparlanti in cabina e nella zona abitativa		
Antenna DAB		
Sistema di oscuramento della cabina REMIS per i finestrini anteriori e laterali		
Zanzariera sulla porta scorrevole		
Volante in pelle con pomello del cambio in pelle		
Telecomando al volante		
Tasca/e nella zona letto (1 x per 540 D/600 D, 2 x per 600 L/630 L)		
Tavolo con prolunga girevole		
Blocco di sicurezza per bambini Isofix per la panca (a seconda delle dimensioni dei seggiolini per bambini, è possibile utilizzare un solo attacco Isofix)		
La panca del sedile può essere estratta lateralmente per una posizione di seduta più comoda		
Cruscotto Silver Techno Trim		
Pannello di controllo TRUMA CP-Plus		
Prese supplementari 2 x 230 V / 1 x 12 V		
Cerchi in lega da 16" per pneumatici standard		
<b>Prezzo PACCHETTO COMFORT</b>	<b>38</b>	<b>3.700,–</b>

# VANTOURER PACCHETTI FIAT

PACCHETTO PRIME (Non tutti i componenti del pacchetto possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Sistema di monitoraggio della pressione degli pneumatici		
Paraurti verniciati		
Piastra antisdrucchiolo / labbro dello spoiler (solo per telai leggeri)		
Climatizzatore automatico cabina con filtro antipolline		
Navigatore DAB da 10" con infotainment, inclusa telecamera di retromarcia		
Funzione di ricarica induttiva dello smartphone		
Fendinebbia anteriori con luce di svolta		
Cambio automatico		
Cabina di pilotaggio virtuale		
Freno di stazionamento elettrico		
Co Pacchetto sicurezza conducente (composto da: Avviso di superamento della linea di carreggiata, riconoscimento della segnaletica stradale, anabbaglianti automatici, sensore pioggia e luce, assistente intelligente alla velocità, assistente alla frenata d'emergenza con riconoscimento dei pedoni, rilevamento della stanchezza, cruise control adattivo incl. funzione follow to stop, avviso di superamento della corsia autonomo)		
<b>Prezzo del PACCHETTO PRIME</b>	-5	<b>10.500,-</b>

PACCHETTO DACH (Altezza del veicolo: + 20 cm circa, non possibile nel modello 630 I)	+ kg	Prezzo
Tetto apribile con zanzariera e oscurante - bianco/grigio lava		
Scala di salita		
Luci di lettura		
Letto comfort (dimensioni del materasso 200 x 130 x 6 cm)		
Portellone sul tetto con zanzariera e oscurante inclusi		
Illuminazione a LED nell'intero tetto pop-top		
Presse di ricarica USB		
Bocchette dell'aria calda		
<b>Prezzo del PACCHETTO DACH</b>	163	<b>6.800,- / 7.350,-</b>

PACCHETTO SICUREZZA PLUS (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Pacchetto sicurezza (composto da: Assistente alla frenata d'emergenza con rilevamento dei pedoni, avviso di superamento della corsia, riconoscimento della segnaletica stradale, sensore pioggia e luce, anabbaglianti automatici, assistente intelligente alla velocità, rilevamento della stanchezza)		
Sistema di monitoraggio della pressione degli pneumatici TPMS		
<b>Prezzo del PACCHETTO SICUREZZA PLUS</b>	2	<b>1.400,-</b>

# VANTOURER PACCHETTI FIAT

IPACCHETTO INFOTAINMENT (Non tutti i componenti del pacchetto possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Climatizzatore automatico cabina con filtro antipolline		
Funzione di ricarica induttiva dello smartphone		
Navigatore DAB da 10" con infotainment, inclusa telecamera di retromarcia		
Cabina di pilotaggio virtuale		
<b>Prezzo del PACCHETTO INFOTAINMENT</b>	2	<b>2.600,-</b>

PACCHETTO INVERNALE	+ kg	Prezzo
Riscaldamento dei sedili		
E-Heistab TRUMA Combi E		
Serbatoio delle acque reflue isolato		
<b>Prezzo del PACCHETTO INVERNALE</b>	4	<b>2.300,-</b>

PACCHETTO DESIGN (Non tutti i componenti del pacchetto possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Fari fendinebbia		
Paraurti anteriore verniciato		
Piastra antisdrucchiolo / labbro dello spoiler (solo per telai leggeri)		
Luci di lettura a LED sopra i sedili del conducente e del passeggero anteriore		
Grondaia sopra la porta scorrevole con illuminazione a LED		
Illuminazione ambientale (dimmerabile)		
<b>Prezzo del PACCHETTO DESIGN</b>	4	<b>2.100,-</b>

PACCHETTO PARCHEGGIO (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente		
Sensori di parcheggio posteriori		
Preparazione AHK		
<b>Prezzo del PACCHETTO PARCHEGGIO</b>	2	<b>935,-</b>

# VANTOURER PACCHETTI FIAT

PACCHETTO ASSISTENZA (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente		
Sensori di parcheggio posteriori		
Assistente per l'angolo cieco con assistente allo spostamento laterale		
Preparazione AHK		
<b>Prezzo del PACCHETTO ASSISTENZA</b>	<b>2</b>	<b>1.560,—</b>


PACCHETTO ASSISTENZA PLUS (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Blind Spot Assist con assistente allo spostamento laterale		
Sensori di parcheggio a 360°		
Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente		
Specchio retrovisore digitale		
Preparazione AHK		
<b>Prezzo del PACCHETTO ASSISTENZA PLUS</b>	<b>2</b>	<b>3.135,—</b>


PACCHETTO HIGHLIGHT	+ kg	Prezzo
Serbatoio delle acque reflue isolato		
Tenda da sole		
Finestra del telaio		
Illuminazione ambientale		
Grondaia sopra la porta scorrevole con illuminazione a LED		
Luci di lettura a LED		
<b>Prezzo del PACCHETTO HIGHLIGHT</b>	<b>34</b>	<b>2.950,—</b>

# VANTOURER PACCHETTI FIAT

## NOTE IMPORTANTI SUI PESI

Il regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 della Commissione del 31 marzo 2021 (fino al 06/2022: Regolamento (UE) n. 1230/2012 della Commissione del 12 dicembre 2012) contiene i requisiti legali per il peso del vostro veicolo.

**Importanti informazioni tecniche e legali sulla configurazione del veicolo e informazioni sul peso**

Ogni veicolo che circola sulle strade pubbliche è autorizzato solo per un certo peso massimo. Questo peso massimo non deve mai essere superato durante la guida. Pertanto, al momento della configurazione del veicolo e della scelta di equipaggiamenti aggiuntivi (“pacchetti” e “opzioni”) della nostra gamma, è necessario prestare particolare attenzione ai requisiti tecnici e legali relativi al peso del veicolo.

Il Regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 della Commissione del 31 marzo 2021 (fino al 06/2022: Regolamento (UE) n. 1230/2012 della Commissione del 12 dicembre 2012) contiene i requisiti legali per il peso del vostro veicolo. Le seguenti spiegazioni e informazioni di EuroCaravanning GmbH & Co. KG si basano su questo regolamento per informarvi nel modo più completo possibile sui dettagli relativi al peso elencati nella configurazione. Prima di configurare e ordinare il vostro veicolo, vi preghiamo di leggere attentamente le spiegazioni e le note relative al peso. I nostri concessionari saranno lieti di assistervi nella scelta e nella configurazione del vostro veicolo.

#### I. TERMINOLOGIA

**1. La massa massima a carico tecnicamente ammessa del veicolo**

La “massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile” del veicolo è riportata nella parte I della carta di circolazione, più precisamente al punto F.1. Con questa informazione, il costruttore specifica il peso massimo che il vostro veicolo può avere a pieno carico (ad esempio, 3.500 kg). Non è consentito superare questo limite di peso durante la guida, poiché in molti Paesi europei ciò è soggetto a multe.

In Germania, il superamento della massa massima tecnicamente ammessa può essere punito come infrazione amministrativa con una multa. Si consiglia di pesare il veicolo prima di ogni viaggio e di assicurarsi che non venga superata la massa massima a carico tecnicamente ammessa. È responsabilità del proprietario del veicolo garantire il rispetto della massa massima a carico tecnicamente ammessa. La massa massima a pieno carico tecnicamente ammessa è specificata per ogni allestimento nei dati tecnici.

**2. La massa del veicolo in ordine di marcia**

Per “massa in ordine di marcia” si intende la massa del veicolo comprensiva della carrozzeria e dell'equipaggiamento standard di fabbrica equipaggiamento di serie (“equipaggiamento di base” o “equipaggiamento di serie”), compreso il serbatoio del carburante riempito al 90% della sua capacità e i materiali di esercizio come grassi lubrificanti, oli e liquidi refrigeranti, bombole di gas riempite al 100%, attrezzi e riparazione di forature di pneumatici, più la massa del conducente calcolata a un tasso forfettario di 75 kg.

La “massa in ordine di marcia” è specificata per ogni pianta nei dati tecnici. I seguenti elementi sono inclusi nella massa in ordine di marcia:

- il peso a vuoto del veicolo e della carrozzeria, compresi i liquidi di esercizio come lubrificanti, oli e refrigeranti, gli attrezzi e il kit per la riparazione dei pneumatici;
- l'equipaggiamento standard di fabbrica; cioè la configurazione di base di un veicolo dotato di tutte le caratteristiche richieste dalla legge, compresi tutti gli equipaggiamenti montati che non richiedono ulteriori specifiche a livello di configurazione o di equipaggiamento;
- il serbatoio dell'acqua dolce pieno al 100% in modalità di guida (la capacità del serbatoio dell'acqua dolce del VANTourer è limitata a 20 litri in modalità di guida) e una bombola di gas in alluminio piena al 100% del peso di 8 kg;
- il serbatoio è pieno al 90%, compreso il carburante;
- il conducente, il cui peso è calcolato forfettariamente a 75 kg.

Si prega di notare che le specifiche di massa in ordine di marcia nei dati tecnici sono valori nominali calcolati, soggetti a tolleranze di produzione fino a ± 5%. Queste tolleranze ammesse dalla legge possono avere un effetto diretto sulla massa effettiva del veicolo e quindi anche sul carico utile o sul carico residuo. Si consiglia pertanto di tenere conto di queste tolleranze al momento della configurazione del veicolo.

**3. La massa effettiva del veicolo**

La “massa effettiva del veicolo” si riferisce alla massa del veicolo in ordine di marcia, compresa la massa degli equipaggiamenti opzionali montati in fabbrica e specificamente configurati per un determinato veicolo.

**4. La massa del conducente e dei passeggeri**

La “massa del conducente” è calcolata forfettariamente a 75 kg - indipendentemente dal peso effettivo del conducente - ed è già inclusa nella massa in ordine di marcia. Non viene quindi presa in considerazione nel calcolo della massa dei passeggeri autorizzati.

Anche la “massa dei passeggeri” è calcolata forfettariamente a 75 kg per passeggero, indipendentemente dal suo peso effettivo. Ad esempio, la “massa dei passeggeri” per un veicolo con patente per 4 passeggeri è di 225 kg (3 x 75 kg) durante la guida.

Il numero di persone consentito in modalità di viaggio per ogni piano è specificato nei dati tecnici.

La “massa dei passeggeri” risulta dal numero di passeggeri ammissibili in modalità di guida specificato dal costruttore nella procedura di omologazione meno la massa del conducente calcolata forfettariamente a 75 kg.

**5. Dotazione di serie e optional**

L"equipaggiamento standard", noto anche come “equipaggiamento di base” o “equipaggiamento standard”, comprende la configurazione di base di un veicolo con tutte le caratteristiche prescritte dalla legge, comprese tutte le parti di equipaggiamento montate che non richiedono ulteriori specifiche a livello di configurazione o di equipaggiamento.

Per l'allestimento selezionato, riceverete i dettagli dell'equipaggiamento standard (“equipaggiamento di base” o “equipaggiamento standard”) come parte della configurazione sottostante.

Per “equipaggiamento opzionale” (“pacchetti” e “opzioni”) si intendono tutti gli equipaggiamenti che non sono inclusi nell'equipaggiamento standard e che possono essere montati sul veicolo in fabbrica sotto la responsabilità del produttore su ordine del cliente. In questo senso, gli altri accessori che vengono installati dal cliente o dal concessionario dopo la consegna del veicolo da parte del costruttore non sono optional.

Si noti che l'installazione di equipaggiamenti opzionali può ridurre il carico utile (vedere sezione 6.). Le informazioni sulla massa massima dell'equipaggiamento aggiuntivo selezionabile per ciascuna pianta sono riportate nelle informazioni sulla rispettiva pianta del veicolo (vedere sezione 7.).

**6. Il carico utile e il carico utile minimo**

Per calcolare il “carico utile” di un camper, occorre sottrarre dalla massa totale tecnicamente ammessa la massa in ordine di marcia, la massa dei passeggeri e la massa massima dell'equipaggiamento aggiuntivo specificato dal costruttore. La massa rimanente è il carico utile.

La legislazione europea prevede un “carico utile minimo” per i camper, che deve essere disponibile per i bagagli e altri accessori non installati dal costruttore. Tale carico non deve essere inferiore a quello previsto per la configurazione del veicolo e si calcola con la seguente formula:

Carico utile minimo in kg ≥ 10 \* (n + L)

In questo caso, “n” indica il numero massimo di passeggeri più il conducente e “L” la lunghezza totale del veicolo in metri, con due cifre decimali.

**7. La massa massima dell'attrezzatura aggiuntiva**

Per garantire il rispetto del carico utile minimo prescritto dalla legge, ogni costruttore specifica la “massa massima di equipaggiamento supplementare” per ogni allestimento. Si tratta della massa disponibile per la selezione degli optional montati in fabbrica, come “opzioni” o “pacchetti”, tenendo conto del carico utile minimo prescritto dalla legge.

EuroCaravanning GmbH & Co.KG calcola la massa massima dell'equipaggiamento aggiuntivo sottraendo la massa in ordine di marcia, la massa dei passeggeri e il carico utile minimo dalla massa totale tecnicamente ammessa. Un esempio:

Se la massa totale tecnicamente ammessa di un camper è di 3.500 kg, la massa in ordine di marcia è di 2.968 kg, la massa dei passeggeri è di 3 x 75 kg e il carico utile minimo è di 110 kg, rimane un carico residuo massimo di 197 kg.

# VANTOURER PACCHETTI FIAT

## II. INFORMAZIONI TECNICHE E LEGALI

### 1. Tolleranze legalmente ammesse nel calcolo dei pesi

I valori indicati nei dati tecnici per la massa in ordine di marcia sono valori nominali calcolati e soggetti a tolleranze di produzione fino a  $\pm 5\%$ . Queste tolleranze di produzione sono consentite dalla legge e derivano dall'uso di materiali naturali come il legno e dai processi di produzione di alcuni fornitori. Sebbene i processi di produzione siano ottimizzati, non è possibile escludere completamente le fluttuazioni di peso dovute ai materiali utilizzati. Poiché queste tolleranze hanno un effetto diretto sulla massa effettiva del veicolo e quindi anche sul possibile carico utile o sul carico residuo, è necessario tenerne sempre conto al momento della configurazione del veicolo.

Un esempio per illustrare questo aspetto: se la massa in ordine di marcia è di 2.968 kg secondo i dati tecnici, è soggetta a una tolleranza legalmente ammessa di  $\pm 5\%$ , che corrisponde a una deviazione di 148 kg. Ne consegue un intervallo di massa in ordine di marcia legalmente consentito compreso tra 2.820 e 3.116 kg.

### 2. Effetto delle tolleranze legalmente ammesse

Se la scelta di un equipaggiamento aggiuntivo aumenta la massa effettiva del veicolo in misura tale da non garantire più una capacità di carico utile sufficiente per i passeggeri autorizzati e il carico utile minimo tra la massa totale tecnicamente ammessa e la massa effettiva del veicolo, è possibile scegliere un aumento del carico del veicolo (a seconda dell'allestimento), ridurre il numero di sedili o deselectzionare l'equipaggiamento aggiuntivo come parte della configurazione. In caso contrario, non è possibile continuare la configurazione e l'ordinazione del veicolo.

È importante assicurarsi - se necessario con il proprio concessionario EuroCaravaning - che non venga superata la massa totale tecnicamente ammessa, per garantire una capacità di carico sufficiente per passeggeri e bagagli.

Indipendentemente dal rispetto del carico utile minimo, si prega di osservare le tolleranze di produzione ammesse per legge per la massa in ordine di marcia nella propria configurazione, poiché queste influiscono sempre sulle opzioni di carico utile. È possibile ordinare solo una massa massima di equipaggiamento aggiuntivo per ogni configurazione.

Se il veicolo dell'esempio precedente viene ordinato con un equipaggiamento aggiuntivo di 150 kg e una massa nominale dichiarata in ordine di marcia di 2.968 kg, si ottiene un carico utile di 180 kg. Tuttavia, la capacità di carico effettiva può differire a causa delle tolleranze ammesse dalla legge. Se la massa del veicolo in ordine di marcia è superiore dell'1% al valore nominale dichiarato, la capacità di carico si riduce da 180 kg a 151 kg.

#### Un esempio:

3.500 kg	Massa totale tecnicamente ammessa
- 2.998 kg	Peso reale del veicolo in ordine di marcia (+1% rispetto alla massa in ordine di marcia di 2.968 kg indicata nei dati tecnici)
- 3 x 75 kg	Massa dei passeggeri
- 150 kg	Equipaggiamento aggiuntivo ordinato per il veicolo specificamente configurato
= 127 kg	Capacità di carico residua (Importante: la capacità di carico residua deve essere superiore al carico utile minimo, vedere sezione 6).

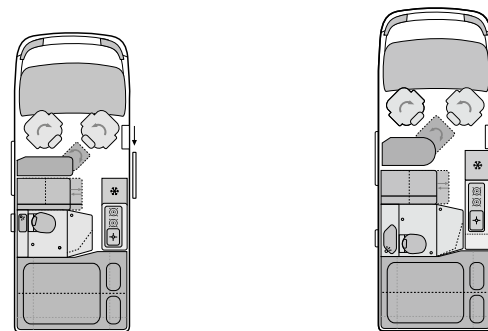
Si raccomanda di pesare il veicolo carico prima di iniziare ogni viaggio e di assicurarsi che venga rispettata la massa totale tecnicamente ammessa. In qualità di conducente, è vostra responsabilità effettuare questo controllo.

## III. VARIE

Con riserva di cambiamenti, errori, modifiche tecniche apportate in fabbrica ed errori di stampa. Il contenuto corrisponde allo stato al momento della stampa nell'agosto 2024. Il listino prezzi è valido dal 01.08.2024 per l'anno modello 2025. I listini precedenti perdono la loro validità. Tutti i prezzi sono espressi in euro, comprensivi dell'IVA attualmente in vigore e sono soggetti a modifiche in caso di variazioni delle aliquote fiscali. Alcune delle illustrazioni del listino prezzi VANTourer mostrano degli optional disponibili a pagamento. Salvo errori e refusi.

I furgoni VANTourer di EuroCaravaning hanno una garanzia di tenuta di 5 anni e una garanzia di 24 mesi. Grazie all'utilizzo di materie prime naturali, le dimensioni e i pesi rientrano in tolleranze possibili di  $\pm 5\%$ . L'aggiunta, la trasformazione o l'installazione di parti in officine non autorizzate mette in pericolo la vostra sicurezza e rischia di farvi perdere la licenza di esercizio generale e la garanzia VANTourer. Pertanto, fate eseguire le riparazioni o i retrofit solo da un rivenditore specializzato VANTourer autorizzato e insistete sui ricambi originali VANTourer. Le conversioni e le installazioni successive, nella misura in cui sono tecnicamente possibili, richiedono costi aggiuntivi per il montaggio e il materiale. In singoli casi, le combinazioni speciali richieste possono essere escluse reciprocamente. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche al design, al colore e all'equipaggiamento, nella misura in cui ciò è nell'interesse del progresso tecnico.





DATI TECNICI	550 D	600 D
Lunghezza (cm)	553	599
Larghezza esterna/interna (cm)	206/187	206/187
Altezza esterna/interna (cm)	274/205	274/205
Passo (cm)	330	375
Diametro di sterzata (m)	12	14
Numero di persone consentito in modalità di viaggio	4	4
Sedili protetti da cinture di sicurezza a 3 punti	4	4
Posti letto/posti letto aggiuntivi con letto di emergenza nell'area salotto	2/1	2/1

Ford Transit	FWD 2.0I EcoBlue Light Duty	FWD 2.0I EcoBlue Light Duty
Potenza del motore	96 kW (130 PS)	96 kW (130 PS)
Cambio	Cambio manuale a 6 rapporti	Cambio manuale a 6 rapporti
Massa totale tecnicamente ammessa (kg) <sup>1/2</sup>	3.500	3.500
Massa del veicolo in ordine di marcia (kg) <sup>1/3</sup>	2.775 (2.636 - 2.913)	2.875 (2.731 - 3.018)
Massa massima dell'attrezzatura aggiuntiva (kg) <sup>1</sup>	404,7	300,1
Carico utile minimo (kg) <sup>1</sup>	95,3	99,9
Carico del rimorchio non frenato/frenato (kg)	750/2.500	750/2.500
Euro 6e, incluso filtro antiparticolato e AdBlue	X	X

<sup>1</sup>Le informazioni legali e tecniche sul tema "Pesi del veicolo" sono riportate a pagina 8 del presente listino prezzi.

<sup>2</sup>Il peso specificato è la massa totale tecnicamente ammessa.

<sup>3</sup>Comprese le tolleranze di produzione del +/- 5 %.

Prezzo consigliato dal produttore	550 D	600 D
Ford 2.0I EcoBlue Light Duty (96 kW/130 PS)	61.500,-	63.900,-
Supplemento per la motorizzazione		
Ford 2.0I EcoBlue Light Duty (121 kW/165 PS)	1.700,-	1.700,-

La tariffa standardizzata per tutta la Germania è di 1.590 per il trasporto, il trasporto, il TÜV, la lettera e il test del gas. Tutti i prezzi sono espressi in euro. Tutti i prezzi sono comprensivi dell'IVA del 19% attualmente in vigore in Germania e sono soggetti a modifiche in caso di variazioni dell'aliquota fiscale.

*Nota importante: il venditore è obbligato per legge ad applicare al prezzo di acquisto l'aliquota IVA in vigore al momento della consegna del veicolo (= fornitura del servizio). Le variazioni dell'aliquota IVA tra la stipula del contratto d'acquisto e la consegna del veicolo comportano pertanto una modifica dell'importo dell'IVA dovuto dall'acquirente e quindi una conseguente variazione del prezzo d'acquisto lordo concordato.*

## VANTOURER DOTAZIONE STANDARD

VANTOURER FORD DOTAZIONE STANDARD	550 D/600 D
Telaio	X
Verniciatura Uni del telaio: bianco ghiaccio	X
Guida a sinistra, piantone dello sterzo regolabile in altezza e in altezza	X
Parafango posteriore	X
Paraurti anteriore non verniciato	X
Griglia del radiatore con decoro cromato	X
Pacchetto di assistenza alla guida Ford 1	X
Cerchi in acciaio con pneumatici da 16" e copricerchi FORD	X
ABS, ESP, sistema di controllo della trazione (TCS)	X
Distribuzione elettronica della forza frenante (EBD), supporto alla frenata d'emergenza con luce di emergenza inclusa	X
Sistema di controllo della velocità di crociera (cruise control)	X
Pulsante di chiamata per l'assistenza di emergenza	X
Alzacristalli elettrici (porta conducente e passeggero)	X
SYNC IV - incluso schermo da 12", antenna radio sul tetto	X
Supporto per tablet	X
Climatizzatore manuale della cabina, incluso filtro antipolvere e antipolline	X
Airbag per il conducente e il passeggero anteriore	X
Sedili della cabina confortevoli con coprisedili personalizzati di alta qualità	X



# VANTOURER DOTAZIONE STANDARD

VANTOURER FORD DOTAZIONE STANDARD		
Telaio	550 D	600 D
Tenditori e limitatori delle cinture di sicurezza	X	X
Serbatoio carburante 70 litri	X	X
Ford Easy Fuel: tappo di rifornimento comfort e protezione contro gli errori di rifornimento	X	X
Specchietti retrovisori esterni con indicatori di direzione integrati, regolabili elettricamente e riscaldabili	X	X
Fari alogeni di serie con luci di marcia diurna	X	X
Vetri termoisolanti, leggermente colorati	X	X
Vano portaoggetti e vano portaoggetti cabina	X	X
Portabicchieri nel cruscotto a sinistra/destra	X	X
Chiusura centralizzata con telecomando (2 chiavi, 1 pieghevole con telecomando)	X	X
Sistema di chiavi FORD MyKey	X	X
Occhi socchiusi sul pavimento	X	X
Predisposizione radio con altoparlanti in cabina (FORD)	X	X
Fari fendinebbia	X	X
Kit di riparazione pneumatici (kit di riparazione)	X	X
Elektronische Parkbremse	X	X
Soggiorno/camera da letto	550 D	600 D
Arredamento in Bianco/Malage Smoke	X	X
Finestra con chiusura di sicurezza	X	X
Finestra a telaio Dometic Seitz S7P, con zanzariera e oscurante	X	X
Finestrini sulle porte posteriori (2 pezzi)	X	X
Cofano del tetto 40 x 40 cm, trasparente, con zanzariera e oscurante (zona letto e zona giorno)	X	X
Gradino di accesso elettrico 700 mm (si ritrae all'avvio del motore)	X	X
Solaio con struttura a sandwich, parete laterale innovativa e costruzione del tetto con diversi materiali isolanti	X	X
Isolamento ottimizzato per i ponti termici su pareti laterali, soffitto e porta posteriore	X	X
Pareti laterali con rivestimento in tessuto traspirante	X	X
Costruzione di mobili in massiccia struttura di carcassa	X	X
Sportelli e porte con maniglie, serrature a pressione e robuste cerniere per mobili	X	X
Vani portaoggetti superiori con bordo vibrante e ripiani intermedi regolabili in altezza	X	X
Rivestimenti automobilistici in similpelle/tessuto con cuciture a vista (sedili della cabina e panca della dinette)	X	X
Cassetti con guide a estrazione totale e robuste guide per mobili	X	X
Dimensioni del letto posteriore in cm	193 x 147/138	193 x 147/138
Conversione della dinette in letto d'emergenza in cm	156 x 70	156 x 70
Materassi in schiuma con rete a doghe in alluminio	X	X
Panca della dinette con riscaldamento integrato	X	X

VANTOURER FORD DOTAZIONE STANDARD		
Elettrico	550 D	600 D
Batteria di bordo AGM 95 Ah	1 x	1 x
Booster di carica per la batteria di bordo	X	X
Caricabatterie elettrico automatico per la batteria di bordo/veicolo	X	X
Collegamento/scollegamento automatico della batteria di avviamento e di bordo	X	X
Controllo di bordo con display per alimentazione/acqua/batteria	X	X
Illuminazione interna completamente a 12 V (versione LED)	X	X
Presse 1 x 230 V/1 x 12 V/1 x adattatore USB	X	X
Alimentazione: 230 V Euro connessione esterna con FI, 230 V e 12 V	X	X
Gas, riscaldamento, acqua, aria condizionata	550 D	600 D
Serbatoio delle acque reflue (volume in litri), sottopavimento	75	75
Capacità massima del serbatoio dell'acqua dolce (volume in litri) (livello di riempimento consigliato limitato dalla valvola di troppopieno a 20 l, la situazione di installazione varia a seconda del modello)	100	100
Sistema di gas nel contenitore di sicurezza per l'alimentazione di gas in bombole (3 kg)	X	X
Riscaldatore Truma Combi diesel (incluso scaldabagno da 12 litri)	D 4	D 4
Sistema di circolazione dell'aria 12 V	X	X
Alimentazione idrica con pompa sommersa	X	X
Erogazione di acqua calda con miscelatore monocomando in cucina e in bagno	X	X
Tubi dell'acqua posati con tubo di ricircolo	X	X
Zona cucina	550 D	600 D
Combinazione piano cottura/lavello incl. piano cottura a 2 fuochi con accensione elettrica e coperchio in vetro diviso in due parti	X	X
Frigorifero a compressore Dometic (volume in litri) con doppia cerniera, pannello di controllo esterno e vano congelatore estraibile	90	90
Cassetto per le posate	X	X
Alzatina multifunzionale per cucina	X	X
Piano di lavoro con prolungamento laterale incernierato e cestino integrato	X	X
Cassetiera con porta rotolo da cucina	X	X
Locale sanitario	550 D	600 D
Variobath con piatto doccia allungato e inserto	X	X
Piatto doccia con effetto duna di sabbia	X	X
WC a cassetta girevole Dometic	X	X
Tunnel di smaltimento WC con rivestimento completo	X	X
Finestra del bagno con oscurante e ventilatore a fungo a soffitto	X	X

X Dotazione standard

# VANTOURER OPZIONI

VANTOURER FORD OPZIONI	+ kg	Prezzo
Cambio automatico a 8 velocità	45	2.590,-
Verniciatura Uni: Bianco, Uni Race Red	2	0,-
Telaio in vernice metallizzata: blu croma, grigio magnetico, nero ossidiana	5	1.500,-
Telaio con verniciatura speciale: Grigio-materia	2	1.500,-
Cofano posteriore (sollevabile e ribaltabile) 70 x 50 cm, con zanzariera e oscurante (anteriore)	8	550,-
Finestra posteriore a battente, con zanzariera e oscurante (destra)	5	400,-
Materasso EvoPore HRC con toppe WaterGEL (solo letti fissi)	6	500,-
Spazio aggiuntivo trasversale per dormire	11	320,-
Estensione posteriore, sinistra	5	1.400,-
Coperchio isolante per il serbatoio delle acque reflue (aria calda ventilata quando il riscaldamento è in funzione)	2	400,-
Batteria di bordo AGM supplementare	24	530,-
Batteria di bordo agli ioni di litio (invece della batteria standard)	-12	1.400,-
Batteria di bordo supplementare agli ioni di litio	12	1.650,-
Supporto per TV nella zona notte, compresa presa di corrente combinata	4	420,-
Tenda da sole 350 x 250 cm, antracite	28	1.350,-
Sedili singoli per il sedile posteriore a panca, estensibili	25	1.950,-
Illuminazione ambientale	1	600,-

# VANTOURER PACCHETTI

PACCHETTO TELAIO (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Strisce di protezione laterali verniciate nel colore dell'auto		
Paraurti anteriore parzialmente verniciato in tinta con la carrozzeria		
Volante in pelle con radiocomando		
Climatizzatore automatico		
2a chiave, pieghevole con telecomando		
Vano portaoggetti con coperchio, anch'esso chiudibile a chiave		
Fari fendinebbia		
Fari con luce di curva statica		
Illuminazione interna della cabina		
<b>Prezzo del PACCHETTO TELAIO</b>	<b>6</b>	<b>3.600,-</b>

PACCHETTO COMFORT (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Oscuramento della cabina per i finestrini anteriori e laterali		
Altoparlanti aggiuntivi in camera da letto e nella zona giorno (2 pezzi)		
Pre-cablaggio SAT/solare		
Zanzariera sulla porta scorrevole		
Tavolo con prolunga girevole (senza letto per ospiti)		
La panca del sedile può essere estratta lateralmente per una posizione di seduta più comoda		
Blocco di sicurezza per bambini Isofix per la panca (a seconda delle dimensioni dei seggiolini per bambini, è possibile utilizzare un solo attacco Isofix)		
Pannello di controllo del riscaldatore Truma iNet X		
Presa di ricarica USB nell'area dei posti a sedere e nell'area della cucina, presa supplementare SCHUKO da 230 V nell'area dei posti a sedere e nella parte posteriore, presa di corrente da 12 V		
<b>Prezzo del PACCHETTO COMFORT</b>	<b>22</b>	<b>2.600,-</b>

PACCHETTO PRIME (solo in combinazione con il PACCHETTO COMFORT, non tutti i componenti possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Cerchi in lega FORD per pneumatici standard		
Luci di lettura in cabina		
Grondaia sopra la porta scorrevole con illuminazione a LED (dimmerabile)		
Illuminazione d'ambiente nel soggiorno/sala da bagno (dimmerabile)		
<b>Prezzo del PACCHETTO PRIME</b>	<b>-2</b>	<b>2.200,-</b>

PACCHETTO PARCHEGGIO (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Sistema Park-Pilot anteriore		
Faretto a LED		
Telecamera di retromarcia		
<b>Prezzo del PACCHETTO PARCHEGGIO</b>	–	<b>1.500,-</b>

PACCHETTO ASSISTENZA PLUS (I componenti del pacchetto non possono essere ordinati singolarmente)	+ kg	Prezzo
Sistema Park-Pilot anteriore		
Faretto a LED		
Sistema audio con display multifunzione da 12", SYNC4 e navigazione		
Fotocamera a tutto tondo		
Assistenza alla frenata di emergenza in retromarcia		
Assistenza per l'angolo cieco, incluso l'allarme traffico trasversale		
Assistente di corsia con avviso di superamento della linea di carreggiata e assistenza al mantenimento della corsia		
Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente, regolabili elettricamente e riscaldabili con indicatori di direzione integrati		
Sistema di cruise control adattivo con Stop & Go e rilevamento automatico della velocità		
Pre-Collision-Assist 2.2		
<b>Prezzo del PACCHETTO ASSISTENZA PLUS</b>	10	<b>4.000,-</b>

Con riserva di cambiamenti, errori, modifiche tecniche apportate in fabbrica ed errori di stampa. Stato: 01.08.2024